



## L'Agglomération de Fribourg recherche un/une stagiaire (100%)

### Lieu, adresse :

Agglomération de Fribourg, Boulevard de Pérolles 2, 1700 Fribourg

### Domaine :

Aménagement du territoire

### Vos tâches principales consistent à :

- Contribuer aux différents projets développés dans le domaine de l'aménagement régional, en particulier dans le domaine de l'urbanisme ainsi que de la nature et du paysage ;
- Soutien dans certains dossiers liés à la mobilité (notamment P+R) ;
- Contribuer à l'élaboration et à la mise en œuvre des projets d'agglomération, respectivement des plans directeurs régionaux ;
- Apporter un soutien administratif aux membres de l'équipe dans le cadre de séances internes.

### Exigences :

Vous êtes titulaire d'un bachelor ou d'un master en géographie ou disposer d'un diplôme universitaire équivalent dans un domaine technique. Vous avez un intérêt marqué pour les questions liées à l'aménagement du territoire et au développement durable, en particulier pour l'urbanisme ainsi que la nature et le paysage. Vous maîtrisez les outils informatiques usuels et possédez quelques connaissances sur l'utilisation des logiciels spécifiques SIG et de l'Adobe Creative Cloud, tels que QGIS, InDesign ou Illustrator. Vous êtes flexible et autonome. Vous savez vous intégrer et collaborer au sein d'une petite équipe pluridisciplinaire. Vous avez de bonnes capacités d'expression orale et écrite, en français et en allemand, et écrite dans au moins une de ces deux langues.

Le poste de stagiaire est proposé à compter du 1er janvier 2021, pour une durée de six mois renouvelable (durée maximale d'un an).

Les offres de service avec curriculum vitae et documents usuels sont à envoyer à l'adresse ci-dessus ou par e-mail jusqu'au 30 novembre 2020.

Tous les postes mis au concours par l'Agglomération de Fribourg peuvent être occupés indifféremment par une femme ou un homme.

### Date d'entrée :

1<sup>er</sup> janvier 2021 ou à convenir

### Renseignements :

M. Félicien Frossard, Secrétaire général  
+41 26 347 21 00, [secretariat@agglo-fr.ch](mailto:secretariat@agglo-fr.ch)



## Die Agglomeration Freiburg sucht eine Praktikantin/einen Praktikanten (100%)

### Ort, Adresse:

Agglomeration Freiburg, Boulevard de Pérolles 2, 1700 Freiburg

### Tätigkeitsbereich:

Raumplanung

### Ihre Hauptaufgaben bestehen aus:

- Mitarbeiten bei der Entwicklung verschiedener Projekte in Zusammenhang mit der regionalen Raumplanung, insbesondere in den Bereichen Siedlungsentwicklung sowie Natur und Landschaft;
- Unterstützen von bestimmten Vorhaben im Zusammenhang mit der Mobilität (insbesondere P+R);
- Mitarbeiten bei der Ausarbeitung und Umsetzung von Agglomerationsprogrammen bzw. von Regionalen Richtplänen;
- Die Teammitglieder im Rahmen interner Sitzungen administrativ unterstützen.

### Anforderungen:

Sie haben ein Bachelor oder ein Master in Geografie abgeschlossen oder sind im Besitz eines gleichwertigen Hochschulabschlusses in einem technischen Bereich. Sie haben ein ausgeprägtes Interesse für Fragen im Zusammenhang mit Raumplanung und nachhaltiger Siedlungsentwicklung sowie Natur und Landschaft. Sie beherrschen die üblichen elektronischen Werkzeuge und haben Kenntnisse im Umgang mit spezifischen Applikationen wie SIG, Adobe Creative Cloud, QGIS, InDesign oder Illustrator. Sie arbeiten flexibel und autonom. Sie können ein kleines interdisziplinäres Team integrieren und mit diesem zusammenarbeiten. Sie besitzen gute mündliche Ausdrucksfähigkeiten in der deutschen und französischen Sprache und beherrschen mindestens eine der beiden Sprachen schriftlich.

Die Praktikantenstelle wird ab 1. Januar 2021 für eine erneuerbare Dauer von sechs Monaten, maximal jedoch für ein Jahr angeboten.

Die Bewerbungen mit dem Lebenslauf und den übrigen Unterlagen sind bis zum 30. November 2020 per Post an die obenstehende Adresse oder per E-Mail einzusenden.

Alle von der Agglomeration ausgeschriebenen Stellen können sowohl von einer Frau als auch von einem Mann besetzt werden.

### Eintrittsdatum:

1. Januar 2021 oder nach Vereinbarung

### Auskunft erteilt:

Herr Félicien Frossard, Generalsekretär  
+41 26 347 21 00, [secretariat@agglo-fr.ch](mailto:secretariat@agglo-fr.ch)